

Ihr leistungsstarker Partner  
rund um das Wohnen

MAGAZIN  
FÜR UNS

August 2014



© Repair Café/ Johannes Ait

## Repair Café: Eine Idee setzt sich durch

**Aktiv (er)leben**  
mit Sport-Spiel-  
Spaß

**Emsige Bienen**  
Die fleißigen  
Helfer

**Sommer im Glas**  
Marmeladen  
selbst gemacht

**Die Lebensretter**  
Hilfreiche Engel  
immer im Einsatz

## Liebe Mieterinnen und Mieter

und wieder eine neue Ausgabe unserer bewährten Mieterzeitung! Mit dieser Ausgabe informieren wir Sie über allerhand Wissenswertes und Termine Ihrer WBG. Aber zunächst einmal bleibt festzustellen: Wir haben bereits August und damit ist das meiste vom Jahr schon wieder Vergangenheit. Und wir planen für Sie, liebe Mieterinnen und Mieter, den Endspurt des Jahres 2014.

Sie finden in dieser Ausgabe die Anmeldevordrucke für unser beliebtes Grillen an unserem Hauptgebäude im Stadtpark sowie für unsere Weihnachtsfeier im Johannitergebäude an der Wittestraße. Beide Termine habe ich mir ganz dick in meinen Kalender eingetragen und freue mich darauf, Gelegenheit zu finden, den einen oder anderen von Ihnen persönlich kennenzulernen.

Und wieder einmal wollen wir unseren Service und unser Angebot für Sie, liebe Mieterinnen und Mieter, verbessern. Gemeinsam mit dem MTV Eintracht Celle, dem größten Sportverein der Stadt, wollen wir Sportangebote erproben. Mit der Kooperation wollen wir ein Sportangebot erarbeiten, das sich primär an Senioren richten soll. Von „Rüstig bis Rhythmisch“, „von Jung bis Junggeblieben“ soll für jeden etwas dabei sein.

Ihre Gesundheit ist uns wichtig, ganz gleich welchen Alters. Bewegung ist ein Schlüssel dazu, fit und aktiv zu bleiben. Wir laden Sie

deshalb zu einem ersten Kennenlernen ein, um gemeinsam zu erkunden, inwieweit diese Ideen tragen. Terminankündigungen lesen Sie in dieser Ausgabe.

Was finden Sie noch? Wir informieren Sie über Veränderungen bei den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der WBG oder auch – wie ich finde, ganz besonders lesenswert – ein Interview mit zwei Mieterinnen, deren Mietvertrag auf das Jahr 1931/1932 zurückgeht. Das nenne ich Kontinuität und Vertrauen. Vielen Dank für Ihre Treue: gut und sicher wohnen mit Ihrer WBG.

Genießen Sie den verbleibenden Sommer und freuen Sie sich auf einen hoffentlich goldenen Herbst. So verbleibe ich mit herzlichen Grüßen

Ihr  
Dr. Matthias Hardinghaus



### WOHNEN MIT UNS

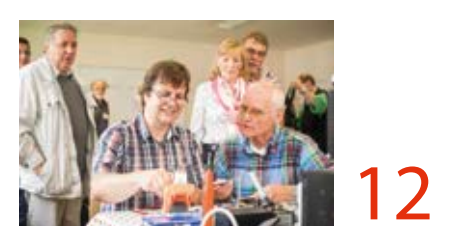
- 3 Neu bei der WBG
- 3 Einladung zum Grillfest
- 3 Einladung zur Weihnachtsfeier
- 4 „Aktiv (er)leben mit Sport-Spiel-Spaß“
- 5 Langjährige Mieterinnen erzählen
- 5 Wichtige Hinweise in eigener Sache

### UNTER MIETER(N)

- 6 20 Millionen Songs immer in der Tasche!
- 7 Schöne neue Fernsehwelt
- 8 Emsige Bienen, die fleißigen Helfer
- 9 Sommer im Glas
- 10 Die Lebensretter – immer im Einsatz
- 12 Repair Café: Eine Idee setzt sich durch

### UNTERHALTUNG

- 14 Spiel, Spaß, Spannung
- 15 Musik-, Literatur- und Filmtipps



Lösung des Rätsels auf Seite 14: Sonnenshirn

## IMPRESSUM

### MAGAZIN FÜR UNS

Für Mieter und Genossenschaftsmitglieder

### Herausgeber und Verlag:

Haufe-Lexware GmbH & Co. KG  
Standort Hamburg  
Tangstedter Landstraße 83  
22415 Hamburg  
Telefon: 040 | 520 103 62  
Fax: 040 | 520 103 14  
E-Mail: thomas.zang@haufe-newtimes.de

© Alle Rechte beim Herausgeber. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlages.

### Redaktion:

Thomas Zang (V.i.S.d.P.),  
Michael Koglin (redaktionelle Leitung),  
Sabine Richter  
Für Beiträge, Fotos und Anzeigen der Unternehmensseiten sind die jeweiligen Wohnungsunternehmen verantwortlich.

Layout: Stefan Vaith, Hamburg

### Fotos:

Titel: © Repair Café Sasel/Johannes Arlt  
S. 2: © Alekss/fotolia.com  
© womue/fotolia.com  
© DLRG e. V.  
© Repair Café Sasel/Johannes Arlt  
S. 6: © Eugenio Marongiu/fotolia.com

© tassel78/fotolia.com  
S. 7: © Cobalt/fotolia.com  
© Artur Marciniac/fotolia.com  
S. 8: © Andrey Kuzmin/fotolia.com  
© Darios/fotolia.com  
© Alekss/fotolia.com  
© Natika/fotolia.com  
S. 9: © lifemaker/fotolia.com  
© womue/fotolia.com  
© Hetizia/fotolia.com  
© Esther Hildebrandt/fotolia.com  
S. 10-11: © DLRG e. V.,  
© DGZRS/Die Seenotretter/  
Thomas Steuer,  
© Bergwacht Württemberg/  
Raimund Wimmer,  
© ASB/Fulvio Zanettini,

© Torsten Moeser  
S. 12-13: © Repair Café Sasel/Johannes Arlt  
© Seamartini Graphics/fotolia.com  
© Sticking Repair Café Niederlande  
S. 14: © Ramona Heim/Shutterstock.com  
© FISCHER Sauerländer  
© Wikimedia Commons  
S. 15: © Universal Music  
© Warner  
© Goldmann Verlag  
© Ullstein Verlag  
© 2014 Constantin Film Verleih GmbH

### Herstellung und Druck:

Druckzentrum Neumünster GmbH  
Rungestraße 4, 24537 Neumünster

# Neu bei der WBG

## Sekretariat

Vielleicht haben Sie sich schon über einen neuen Namen und eine neue Stimme am Telefon der WBG gewundert. Frau Bornhausen, die Sekretärin der Geschäftsführung, ist nach der Geburt ihres Sohnes im Oktober letzten Jahres in den Erziehungsurlaub getreten.

Seit Anfang 2014 hat Frau Antje Bauer die Aufgaben im



Antje Bauer

Sekretariat der Geschäftsführung übernommen. Frau Bauer ist unter anderem auch zuständig für das Müllmanagement und die Vermietung der Gästewohnung.

Wir freuen uns, Frau Bauer im Team der WBG begrüßen zu dürfen.

## Auszubildende

Die WBG kann dieses Jahr wieder zwei Ausbildungsplätze zur Verfügung stellen.

Wir freuen uns, Ihnen Frau Schöllner und Herrn Schurig vorzustellen. Die beiden Auszubildenden verstärken ab 01.08.2014 das Team der WBG.

# Grillfest Senioren

Wir laden unsere Senioren wieder ganz herzlich zu unserem Grillnachmittag bei der WBG ein.

Am Donnerstag, den 28.08.2014 um 14:30 Uhr starten wir in unseren Grillnachmittag. Wie immer findet unser Fest hinter unserem Verwaltungsgebäude statt. Wir würden uns freuen, wenn Sie uns wieder besuchen kommen.

Anmeldeschluss: 20.08.2014



# Weihnachtsfeier Johanniterhaus (Wittestraße)

Am Donnerstag, den 27.11.2014 um 14:30 Uhr findet unser jährliches Weihnachtsfest im Johanniterhaus statt. Alle Senioren sind herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf Sie.

Anmeldeschluss: 21.11.2014



Foto: © Helene Souza/PIXELIO

Coupons ausschneiden und an die Geschäftsstelle senden oder dort abgeben!

Ich / Wir nehme(n) am Grillfest am 28.08.2014 mit

Personen teil

Vor- und Nachname

Straße, Nr.

PLZ, Ort

Telefon

Ich / Wir nehme(n) an der Weihnachtsfeier am 27.11.2014 mit

Personen teil

Vor- und Nachname

Straße, Nr.

PLZ, Ort

Telefon





## „Aktiv (er)leben mit Sport-Spiel-Spaß“

Unter diesem Motto möchten Ihre WBG und der größte Sportverein der Stadt, der MTV Eintracht Celle, passgenaue Angebote für Mieter und Mieterinnen im Seniorenalter entwickeln. Aktives Älterwerden macht Spaß!

Mit wohnortnahen Angeboten und qualifizierten Mitarbeitern, die Begeisterung für Bewegung und Sport bei Älteren wecken, stellt der MTV Eintracht seine Kompetenzen zur Verfügung. Ob Klönen – Bingo spielen – Bewegungsangebote – Walking oder auch Sport mit dem Rollator ..., alles ist möglich!

Um Ihre Wünsche und Bedürfnisse in Einklang mit den Möglichkeiten des Sportvereins bringen zu können, möchten wir Sie sehr herzlich zu einem unverbindlichen Treffen einladen. Wir würden uns deshalb sehr freuen, Sie am

**04.09.2014 um 15.00 Uhr**  
**im Gemeinschaftsraum Lauensteinstraße 16A, Heese**

oder am

**18.09.2014 um 15.00 Uhr**  
**im Wohn-Café, Herzog-Ernst-Ring 17A, Blumlage**

zu einer ersten Informationsveranstaltung mit Vertretern des Sportvereins begrüßen zu dürfen. Zwecks besserer Planung der

Veranstaltung melden Sie sich im Vorfeld bitte bei der WBG, Hr. Jäger (Tel. 05141-9023 -10 oder -70), an.



### Impressum Unternehmensseiten

Städtische Wohnungsbau GmbH Celle, Am Französischen Garten 2, 29221 Celle  
 Tel.: 0 51 41 – 90 23-0, Fax: 0 51 41 – 90 23-90, E-Mail: wbg@wbg-celle.de, Internet: www.wbg-celle.de

Redaktion und verantwortlich: Antje Bauer

# Langjährige Mieterinnen erzählen:

## Unser Besuch bei der langjährigen Mieterin Frau Elisabeth Windel



Frau Elisabeth Windel aus Hermannsburg zog 1948 zu ihrem Mann in den Vogelsang. Er wohnte bereits seit seiner Kindheit dort, denn seine Eltern hatten die Wohnung als erste Mieter im Jahre 1932 bezogen. Frau Windel erzählt uns, dass sich die Wohnanlage seit damals kaum verändert hat. 1983 wurde das Dach

erneuert und in ihrer Wohnung wurde ein Bad eingebaut. Ursprünglich hatten die Wohnungen im Vogelsang kein richtiges Bad in der Wohnung, sondern es gab ein Waschhaus für die gesamte Wohnanlage. Unsere langjährige Mieterin hat eine Tochter, ein Enkelkind und vier Urenkel. Ihre Tochter, die ebenfalls in Celle wohnt, hilft ihrer Mutter bei den Einkäufen. Bevor die nahegelegene Bushaltestelle verlegt wurde, hat sie ihre Einkäufe mit dem Bus erledigen können. Ihren kleinen Garten pflegt sie aber auch heute noch selbst. „Ich fühle mich hier sehr wohl“, sagt Frau Elisabeth Windel und bedankt sich recht herzlich für unseren Besuch.

## Unser Besuch bei der langjährigen Mieterin Frau Edith Koch



Sie erzählt uns, dass sie in Danzig geboren wurde und 1948 nach Bremen kam. Dort lernte sie ihren späteren Ehemann kennen, der in Celle im Vogelsang aufgewachsen ist. Die Eltern hatten die Wohnung 1931 als Erstmieter bezogen. Frau Koch zog zu ihrem Mann von Bremen nach Celle und lebte nach dem Umzug 10 Jahre lang im Krähenberg.

1993 übernahm die gelernte Schneiderin offiziell die Wohnung der Schwiegereltern im Vogelsang. Zu diesem Zeitpunkt wohnte sie dort allerdings schon mehr als 20 Jahre.

Die Gebäude im Vogelsang und Rosenhagen haben sich in der Zeit von damals bis heute nicht großartig verändert. Viele Kinder, die dort aufgewachsen waren, übernahmen später auch die Wohnungen der Eltern.

Frau Koch hat eine Tochter, die in England lebt und ihre Mutter immer wieder besucht.

Ihr kleiner Garten hinter dem Haus lädt zum Verweilen ein und ist eine schöne Abwechslung. Sie fühlt sich in der Wohnung immer noch sehr wohl und sagt: „Ich bin sehr zufrieden.“

Einfach ausschneiden und an die Pinnwand hängen.



## Wichtige Hinweise in eigener Sache

### „GELBER SACK“ ODER „GELBE TONNE“ – INFORMATION VOM ZWECKVERBAND:

Bitte geben Sie Verpackungen aus Metall, Kunststoff und Verbundstoffen möglichst lose in die „Gelbe Tonne“. Auf diese Weise kann einerseits der Müllwerker den Behälterinhalt bequem prüfen und andererseits wird zusätzlicher Abfall in Form von Tüten/Säcken vermieden. Sofern Sie Ihre Sammelgefäße im Haushalt unbedingt auskleiden möchten, greifen Sie am besten auf dünne durchsichtige Kunststoffbeutel zurück, die rollenweise im Handel erhältlich sind. Werden wir künftig „Gelbe Säcke“ in den „Gelben Tonnen“ vorfinden, bleiben die Behälter ungeleert stehen.

### VERMEHRTE VERSTOPFUNGEN - ROHRREINIGUNG

Viele Verstopfungen kommen in letzter Zeit durch Abflussfrei-Granulat. Dieses lagert sich in den Rohren ab und dichtet die Rohre wie Beton ab.

Bitte verwenden Sie kein Granulat und werfen Sie keine Feuchttücher in die Toiletten – dadurch entstehen die meisten Verstopfungen.

### NOTFALLNUMMERN – HANDWERKER

Bitte rufen Sie bei **Notfällen – außerhalb unserer Geschäftszeiten** – folgende Telefonnummer an:

#### ELEKTRO (z. B. Stromausfall)

Fa. Kallert: Tel.: 05141 – 909420  
Fa. Sison: Tel.: 0176 – 99152202  
Fa. Stahlhuth: Tel.: 05141 – 41144

#### ROHRREINIGUNG (Verstopfung)

Fa. Sanrohr: Tel.: 05084 – 9887236

#### HEIZUNG & SANITÄR

(z. B. Heizungsausfall od. Wasserschaden)

Fa. Baxmann: Tel.: 05141 – 94970  
Fa. Buttig: Tel.: 05141 – 42673  
Fa. Hübner: Tel.: 05141 – 23723  
Fa. Klappert: Tel.: 05141 – 909169  
Fa. Krohne: Tel.: 05141 – 85285

#### DACHDECKER (z. B. Sturmschaden)

Fa. Weiss: Tel.: 05141 – 93590